



# Narcotics Anonymous

## Oversættelsesudvalget

### **Rapport til RSK mødet april 2013**

Siden RSK mødet i november er arbejdet i OU gået stille og roligt fremad – der er stadig plads til begejstring – og udvalget trodser den gængse udvikling og vokser. P.t. er vi 6 (måske 7) + en der holder en lille pause men agter at vende tilbage!

Til gengæld har vi haft rigeligt at se til. Revideringen af vores ordliste afstedkom i første omgang en del møde aktivitet med WSO, mange spørgsmål skulle afklares før de var med på hvad det var vi ville med ændringerne. Og midt i det hele viste det sig at der var lavet et standard skema til de ting de ønskede skulle indeholdes i et "glossary" – som de bare havde glemt at sende til os. Så nu arbejder vi faktisk ud fra 2 sæt – et standard WSO godkendt og et internt RSK godkendt!

Ændringerne i ordlisten har selvsagt medført en del arbejde, alt det tidligere oversatte og udgivede litteratur skal gennemgås og rettes til, og jeg skal hilse og sige vi faktisk har en del på dansk! Hvornår det slår igennem i det WSO trykker og udsender, står ikke helt klart, da de eksisterende lagre skal tømmes først!

I forbindelse med dette, er der jo tre af oplæsningerne der er ændret, og indtil de kommer fra WSO, har jeg lavet et udkast og sendt til samtlige OSRere, er de kommet i brug rundt omkring?

Ud over dette bruges energien på at få færdiggjort "Vejledninger i Trinarbejde" – som vi mangler den sidste gennemgang af 3 Trin i, så er den klar til at sende ud som "udkast".

Næste projekt er så "How and Why" efterfulgt af "Living Clean" som aftalt på et tidligere RSK møde!

Tak for vi må lave service – Mogens (formand OU)

Forslag til nedsættelse af litteratur udvalg og referat af sidst afholdte OU møde medsendes!